

Torstai 11. huhtikuuta 2002

Radwan, Ripoll y Martínez de Bedoya, Rübig, Sacrédeus, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Santer, Santini, Schleicher, Schmitt, Schnellhardt, Schröder Jürgen, Schwaiger, Smet, Sommer, Stauner, Stenmarck, Stenzel, Sturdy, Sudre, Tajani, Tannock, Theato, Thyssen, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Van Orden, Varela Suanzes-Carpegna, Vidal-Quadras Roca, Villiers, Vlasto, Wenzel-Perillo, Wieland, Wijkman, von Wogau, Wurmeling, Xarchakos, Zabell, Zacharakis, Zappalà, Zimmerling, Zissener

PSE: Andersson, Aparicio Sánchez, Baltas, Barón Crespo, Berès, van den Berg, Berger, Bösch, Bullmann, Campos, Carlotti, Carnero González, Carrilho, Casaca, Cashman, Ceyhun, Colom i Naval, Corbett, Corbey, Damião, Darras, Dehousse, De Keyser, De Rossa, Désir, Díez González, Dührkop Dührkop, Duhamel, Duin, Ettl, Evans Robert J.E., Färm, Fava, Ferreira, Fruteau, Garot, Gebhardt, Ghilardotti, Gill, Gillig, Glante, Goebbels, Görlach, Gröner, Guy-Quint, Haug, Hedkvist Petersen, Honeyball, Howitt, Hughes, van Hulten, Hulthén, Imbeni, Izquierdo Collado, Izquierdo Rojo, Jöns, Junker, Karamanou, Karlsson, Katiforis, Keßler, Kindermann, Kinnock, Koukiadis, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuckelkorn, Kuhne, Lage, Lalumière, Lange, Leinen, Linkohr, McAvan, McCarthy, Malliori, Mann Erika, Marinho, Martin David W., Martin Hans-Peter, Martínez Martínez, Mastorakis, Medina Ortega, Mendiluce Pereiro, Menéndez del Valle, Miguélez Ramos, Miller, Moraes, Morgan, Müller Rosemarie, Murphy, Myller, Napoletano, Napolitano, Obiols i Germà, O'Toole, Paasilinna, Paciotti, Piecyk, Pittella, Poos, Prets, Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rocard, Roth-Behrendt, Rothe, Rothley, Roure, Sacconi, Sakellariou, dos Santos, Sauquillo Pérez del Arco, Savary, Scheele, Schmid Gerhard, Schulz, Simpson, Skinner, Soares, Sornosa Martínez, Souladakis, Sousa Pinto, Stihler, Stockmann, Swiebel, Swoboda, Terrón i Cusí, Theorin, Thorning-Schmidt, Torres Marques, Trentin, Vairinhos, Van Brempt, Van Lancker, Vattimo, Volcic, Walter, Weiler, Westendorp y Cabeza, Whitehead, Wiersma, Wynn, Zrihen

UEN: Bigliardo, Camre, Crowley, Fitzsimons, Muscardini, Ribeiro e Castro, Segni, Turchi

Verts/ALE: Auroi, Boumediene-Thiery, Bouwman, Breyer, Buitenweg, Echerer, Evans Jillian, Flautre, Frassoni, Gahrton, Isler Béguin, Jonckheer, Lagendijk, Lambert, Lucas, MacCormick, McKenna, Maes, Mayol i Raynal, Messner, Nogueira Román, Onesta, Piétrasanta, de Roo, Rühle, Schörling, Schroedter, Sörensen, Staes, Turmes, Vander Taelen, Wyn

Vastaan: 5

EDD: Belder, Blokland, van Dam

GUE/NGL: Alyssandrakis, Korakas

Tyhjää: 9

EDD: Bernié, Mathieu, Titford

NI: Della Vedova, Dupuis, de Gaulle, Gollnisch, Lang, Vanhecke

Yhteinen päätöslauselma B5-0216/2002
Euroopan unionin kanta lapsia käsittelevässä
seuraavassa YK:n yleiskokouksen erityisistunnossa

Tarkistus 1**Puolesta: 79**

EDD: Belder, Blokland, van Dam, Sandbæk

ELDR: Attwooll, Beysen, Busk, Ludford, Lynne, Watson

NI: Hager

PPE-DE: Arvidsson, Avilés Perea, Camisón Asensio, Chichester, Coelho, Cushnahan, Daul, Elles, Ferrer, Fourtou, Gahler, Goepel, Goodwill, Grönfeldt Bergman, Grossetête, Hannan, Hatzidakis, Heaton-Harris, Hieronymi, Jeggel, Keppelhoff-Wiechert, Knolle, Koch, McCartin, Mann Thomas, Mauro, Müller Emilia Franziska, Nassauer, Nicholson, Ojeda Sanz, Pastorelli, Poettering, Pomés Ruiz, Posselt, Purvis, Sacrédeus, Salafranca Sánchez-Neyra, Sommer, Stenmarck, Sudre, Tannock, Theato, Trakatellis, Wenzel-Perillo, Wieland, Zacharakis, Zimmerling

PSE: Aparicio Sánchez, Baltas, Darras, Ettl, Färm, Gillig, Izquierdo Collado, Izquierdo Rojo, Kindermann, Lage, Malliori, Martínez Martínez, Mastorakis, Medina Ortega, Prets, Roure, Sauquillo Pérez del Arco, Scheele, Souladakis, Swoboda, Zrihen

Torstai 11. huhtikuuta 2002

Tyhjää: 13**GUE/NGL:** Bakopoulos, Di Lello Finuoli, González Álvarez, Koulourianos, Meijer, Miranda, Sjöstedt**Verts/ALE:** Boumediene-Thiery, Buitenweg, Lagendijk, MacCormick, Sörensen, Wyn**Yhteinen päätöslauselma B5-0216/2002
Euroopan unionin kanta lapsia käsittelevässä
seuraavassa YK:n yleiskokouksen erityisistunnossa****Tarkistus 2****Puolesta: 73****EDD:** Belder, Blokland, van Dam**NI:** Berthu, Hager**PPE-DE:** Arvidsson, Avilés Perea, Camisón Asensio, Chichester, Coelho, Cushnahan, Daul, Elles, Ferrer, Fourtou, Gahler, Goepel, Goodwill, Grönfeldt Bergman, Grossetête, Hannan, Hatzidakis, Heaton-Harris, Hieronymi, Jeggle, Keppelhoff-Wiechert, Knolle, Koch, McCartin, Mann Thomas, Mauro, Müller Emilia Franziska, Nicholson, Ojeda Sanz, Pastorelli, Poettering, Pomés Ruiz, Posselt, Purvis, Sacrédeus, Salafranca Sánchez-Neyra, Sommer, Stenmarck, Sudre, Tannock, Theato, Trakatellis, Wenzel-Perillo, Wieland, Zacharakis, Zimmerling**PSE:** Aparicio Sánchez, Baltas, Darras, Ettl, Färm, Gillig, Izquierdo Collado, Izquierdo Rojo, Kindermann, Lage, Malliori, Martínez Martínez, Mastorakis, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Prets, Roure, Sauquillo Pérez del Arco, Scheele, Souladakis, Swoboda, Zrihen**Vastaan: 12****ELDR:** Attwooll, Beysen, Busk, Ludford, Lynne, Watson**GUE/NGL:** Bakopoulos, Di Lello Finuoli, González Álvarez, Koulourianos, Meijer, Miranda**Tyhjää: 8****GUE/NGL:** Sjöstedt**Verts/ALE:** Auroi, Buitenweg, Frassoni, Lagendijk, MacCormick, Sörensen, Wyn**Yhteinen päätöslauselma B5-0216/2002
Euroopan unionin kanta lapsia käsittelevässä
seuraavassa YK:n yleiskokouksen erityisistunnossa****Tarkistus 3****Puolesta: 72****EDD:** Belder, Blokland, van Dam**NI:** Berthu, Hager**PPE-DE:** Arvidsson, Avilés Perea, Camisón Asensio, Chichester, Coelho, Cushnahan, Daul, Elles, Ferrer, Fourtou, Gahler, Goodwill, Grönfeldt Bergman, Grossetête, Hannan, Hatzidakis, Heaton-Harris, Hieronymi, Jeggle, Keppelhoff-Wiechert, Knolle, Koch, Mann Thomas, Mauro, Müller Emilia Franziska, Nassauer, Nicholson, Ojeda Sanz, Pastorelli, Poettering, Pomés Ruiz, Posselt, Purvis, Sacrédeus, Salafranca Sánchez-Neyra, Sommer, Stenmarck, Sudre, Tannock, Theato, Trakatellis, Wenzel-Perillo, Wieland, Zacharakis, Zimmerling**PSE:** Aparicio Sánchez, Baltas, Darras, Ettl, Färm, Gillig, Izquierdo Collado, Izquierdo Rojo, Kindermann, Lage, Malliori, Martínez Martínez, Mastorakis, Medina Ortega, Miguélez Ramos, Prets, Roure, Sauquillo Pérez del Arco, Souladakis, Swoboda, Zrihen**Verts/ALE:** Flautre